



**ACIML**

國際葡語市場企業家商會  
ASSOCIAÇÃO COMERCIAL INTERNACIONAL PARA OS MERCADOS LUSÓFONOS  
INTERNATIONAL LUSOPHONE MARKETS BUSINESS ASSOCIATION



## ***COLLABORATION PROTOCOL***

BETWEEN:

SIGNATORY A: ***ASSOCIAÇÃO COMERCIAL  
INTERNACIONAL PARA OS MERCADOS  
LUSÓFONOS***

REPRESENTATIVE: EDUARDO AMBRÓSIO

ADDRESS: ALAMEDA DR. CARLOS D'ASSUMPÇÃO  
NO.263,EDF.CHINA CIVIL PLAZA  
20.ANDAR, MACAU

TEL: (853)28757962

FAX: (853)28757964

SIGNATORY B: ***ASSOCIAÇÃO AMIGOS DA NOVA ROTA  
DA SEDA***

REPRESENTATIVE: FERNANDA ILHÉU

ADDRESS: P.PRÍNCIPE REAL, 25-1.º 1250-184 LISBOA

TEL: (351)967093972

FAX: WWW.ANRS.PT

fernanda.ilheu@anrs.pt

FIRST CLAUSE:

SUBJECT

Lei

The present Protocol establish the cooperation procedures between both entities, having as goal the creation of synergies and complementary competences and to proportionate the development of economic transactions between both countries, through business opportunities created between Portugal and the Macao Special Administrative Region, People's Republic of China companies.

#### SECOND CLAUSE:

The best efforts will be made, to promote the development of activities that should help reinforce, in particular:

- Detection and communication of business opportunities between both countries;
- International contacts;
- The internationalization of the companies,

#### THIRD CLAUSE:

##### PARTS COMMITMENT

ASSOCIAÇÃO COMERCIAL INTERNACIONAL PARA OS MERCADOS LUSÓFONOS and ASSOCIAÇÃO AMIGOS DA NOVA ROTA DA SEDA commit to spread the initiatives and actions, performed individually or in partnership, through the website, Newsletter or other mean of information, considered convenient for the effect.

The above-mentioned entities commit to cooperate mutually in the organization of actions that intend to reinforce the competitiveness and internationalization of both countries companies, by means of business mission realization and other similar actions.

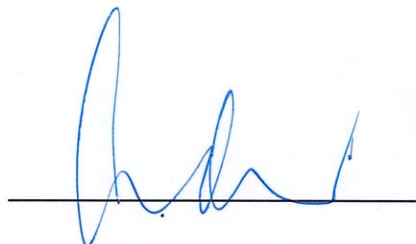
#### FORTH CLAUSE:

##### VALIDITY

The present Protocol produces effects from its signature date, being valid for 60 months, and being automatically renewed for a similar period of time, except if any of the parts does not reveal such intention, by written form, till 90 days before the end date of the Protocol's validity.

By free will of the Parties, it's signed the present protocol which is elaborated in two models, being a model for each Party.

Shanghai, 6 November 2018



Eduardo Ambrósio



Fernanda Ilhéu